

### GL Control P

1,5 ml Reaktionsgefäße mit 650 µl Kontroll-Lösung für Glukose und Laktat

#### Bestellinformation

0500 988 013 00	50 x 650 µl
60620501	50 x 650 µl

#### Beschreibung

Die Kontrolllösung ist im Verhältnis 1 + 50 vorverdünnt. Sie darf nur für Hämolysemethoden mit gleichem Verdünnungsverhältnis eingesetzt werden. Die Konzentrationen der Analyte liegen im pathologischen Bereich.

#### Lagerung

Die GL Control P Gefäße sind lichtgeschützt und gekühlt bei +2°C bis +8°C aufzubewahren.

#### Haltbarkeit

Ungeöffnete Kontrollgefäße sind bei o.g. Lagerbedingungen bis zum Ende des angegebenen Verfallsmonats haltbar. Geöffnete Gefäße sind innerhalb 24h zu verbrauchen.

#### Warnungen und Vorsichtsmaßnahmen

Beachten Sie die notwendigen Vorsichtsmaßnahmen für den Gebrauch von Laborreagenzien.

#### Vorbereitung und Durchführung

Die Kontrolllösung ist gebrauchsfertig, vorverdünnt und abgefüllt. Bei der Durchführung der Messungen von Kontrollen ist entsprechend der Gebrauchsanweisung des Gerätes vorzugehen.

#### Sollwerte und Bereiche

Die Zielwerte wurden durch umfassende Messungen mit den aufgeführten Geräten bestimmt. Die maximal zulässigen Bereiche wurden entsprechend der „Richtlinien der Bundesärztekammer zur Qualitätssicherung laboratoriumsmedizinischer Untersuchungen“ (RiliBäk 2008), Tabelle B 1a Spalte 3 festgelegt.

#### Entsorgung

Für die Beseitigung sind die entsprechenden nationalen und örtlichen Vorschriften zu beachten.

#### Literatur

RiliBäk - Deutsches Ärzteblatt; Jg. 107; Heft 7; 15. Februar 2008

### GL Control P

1.5 ml reaction cups prefilled with 650 µl control solution for glucose and lactate

#### Order Information

0500 988 013 00	50 x 650 µl
60620501	50 x 650 µl

#### Description

The control solution is pre-diluted at a ratio of 1 + 50. It only can be used for hemolysate methods with a pre-dilution of 1 + 50. The concentrations of the components are in pathological range.

#### Storage

The cups of GL Control P must be stored protected from light and cooled at +2°C to +8°C.

#### Stability

Unopened GL Control is stable until the end of the indicated month of expiry at storage conditions named above. Broached cups must be used within 24h.

#### Warnings and Precautions

Take the necessary precautions for the use of laboratory reagents.

#### Preparation and Procedure

The control solution is ready to use, pre-diluted and filled. For measuring of controls please refer to the user manual of the device.

#### Assay values and Ranges

Assay values were determined by extensive measuring with below written devices. The maximum permissible ranges were defined according to „Guidelines of the German Federal Medical Council“ (RiliBäk 2008).

#### Waste management

For disposal please refer to national and local legal requirements.

#### Literature

RiliBäk - Deutsches Ärzteblatt; Jg. 107; Heft 7; 15. Februar 2008

GL Control P	LOT-Nr. / LOT-No.	221100-2	Verfallsdatum / Expiry date			2024-04-30
Gerät / Device	Methoden / Method	Parameter / Parameter	Sollwert / Assay value	Bereich / Range		Masseinheit / Unit
SUPER GL easy SUPER GL easy+ SUPER GL compact SUPER GL ambulance / SUPER GL SUPER GL2 SUPER G(L) speedy Gefäße weiß / cups white Kalibrator blau / calibration blue	enzymatisch / amperometrisch / enzymatic / amperometric	Glukose / Glucose	198	176	- 220	mg / dl
			11,0	9,79	- 12,2	mmol / l
		Glukose plasmabez. / Glucose plasmaref.	213	189	- 236	mg / dl
			11,8	10,5	- 13,1	mmol / l
		Laktat / Lactate	35,5	31,6	- 39,4	mg / dl
			3,94	3,51	- 4,37	mmol / l
SUPER GL easy+ (HB) SUPER GL compact (HB) Gefäße gelb / cups yellow Kalibrator grün / calibration green	enzymatisch / amperometrisch / enzymatic / amperometric	Glukose / Glucose	214	191	- 238	mg / dl
			11,9	10,6	- 13,2	mmol / l
		Glukose plasmabez. / Glucose plasmaref.	229	204	- 254	mg / dl
			12,7	11,3	- 14,1	mmol / l
		Laktat / Lactate	38,2	34,0	- 42,4	mg / dl
			4,24	3,77	- 4,71	mmol / l
SUPER GL easy+ (HB) SUPER GL compact (HB)	photometrisch (physikalische Prüfung) / photometric (physical determination)	Hämoglobin-Äquivalent / Hemoglobin equivalent	8,05	7,73	- 8,37	g / dl
			5,00	4,80	- 5,20	mmol / l

### GL Control P

Kontrolinis tirpalas matavimo tikslumui ir fermentiniam ampermetriniam gliukozės ir laktato nustatymui

#### Užsakymo informacija

0500 988 013 00	50 x 650 µl
60620501	50 x 650 µl

#### Aprašymas

Kontrolinis tirpalas skiedžiamas santykiu 1 +50. Jį galima naudoti tik su hemolizatu, kai skiedimo santykis yra 1 +50. Komponentų koncentracija yra path. ribose.

#### Laikymas

Kontrolinio tirpalo indelius GL P reikia laikyti tamsioje, vėsioje vietoje +2° C / +8° C temperatūroje.

#### Stabilumas

Neatidarytas GL Control mėgintuvėlis yra stabilus iki nurodytos ant pakuotės galiojimo datos ir kai laikomas nurodytomis sąlygomis. Atidaryti mėgintuvėliai gali būti naudojami 24 valandas.

#### Išpėjimai ir atsargumo priemonės

Imkitės reikalingų apsaugos priemonių darbu su laboratoriniais reagentais.

#### Paruošimas ir Procedūra

Kontrolinis tirpalas paruoštas naudoti, atskiestas ir pripildytas.  
Žr. naudojimo instrukciją.

#### Bandinio vertės ir santykis

Bandinio vertės nustatytos pagal „Vokietijos Federacijos Medikų Tarybos Normas“ (RiLiBÄK 2008).

#### Disponuoti

Žr. vietinius teisinius reikalavimus.

#### Literatūra

RiLiBÄK - Deutsches Ärzteblatt; Jg. 107; Heft 7; 15. Februar 2008

### GL Control P

Roztwór kontrolny dla pomiaru dokładności i precyzji oznaczania glukozy i mleczanów metodą amperometryczną

#### Dane dla zamówienia

0500 988 013 00	50 x 650 µl
60620501	50 x 650 µl

#### Opis

Roztwór kontrolny jest rozcieńczony wstępnie w stosunku 1+50. Może być stosowany wyłącznie dla metod wymagających wstępnego rozcieńczenia 1+50. Stężenie składników jest na path. poziomie.

#### Przechowywanie

Probówki GL Control P muszą być chronione przed światłem i przechowywane w temperaturze od +2 °C do +8 °C.

#### Trwałość (stabilność)

Zamknięte, nieużywane GL Control i są stabilne do końca wskazanego miesiąca ważności, pod warunkiem przestrzegania zasad prawidłowego przechowywania.

#### Ostrzeżenia i środki ostrożności

Należy przestrzegać niezbędnych środków ostrożności jak przy używaniu odczynników laboratoryjnych.

#### Przygotowanie i Procedura

Roztwór kontrolny jest gotowy do użycia, nie należy go rozcierać ani uzupełniać.  
Proszę stosować się do instrukcji obsługi tego analizatora.

#### Oznaczenie wartości i zakresu

Wartości oznaczania zostały określone zgodnie z "Wytycznymi - Niemieckiej Federalnej Rady Medycznej" (RiLiBÄK 2008).

#### Usuwanie odpadów

Należy zawsze przestrzegać lokalnych przepisów prawa oraz regulacji w tym zakresie.

#### Literatura

RiLiBÄK - Deutsches Ärzteblatt; Jg. 107; Heft 7; 15. Februar 2008

GL Control P	LOT-Nr. / Los-Nr.	221100-2	Galioja iki / Data ważności			2024-04-30
Priemonė / urządzenie	Metodas / Metoda	Parametras / Parametr	Bandinio vertė / Analiza wartości	Santykis / Zakres	vienetai / jednostka	
SUPER GL easy SUPER GL easy+ SUPER GL compact SUPER GL ambulance / SUPER GL SUPER GL2 SUPER G(L) speedy  indeliai natūralūs / przezroczystymi probówkami  kalibravimo tirpalas mėlynas / niebieskie kubeczki z kalibratorem	Fermentinis / ampermetrinis / enzymatic / amperometric	Gliukozė / glukoza	198	176 - 220	mg / dl	
			11,0	9,79 - 12,2	mmol / l	
		glucose plasmaref.	213	189 - 236	mg / dl	
			11,8	10,5 - 13,1	mmol / l	
		Laktatas / mleczany	35,5	31,6 - 39,4	mg / dl	
			3,94	3,51 - 4,37	mmol / l	
SUPER GL easy+ (HB) SUPER GL compact (HB)  indeliai geltoni / žółtymi probówkami  kalibravimo tirpalas žalias / zielone kubeczki z kalibratorem	Fermentinis / ampermetrinis / enzymatic / amperometric	Gliukozė / glukoza	214	191 - 238	mg / dl	
			11,9	10,6 - 13,2	mmol / l	
		glucose plasmaref.	229	204 - 254	mg / dl	
			12,7	11,3 - 14,1	mmol / l	
		Laktatas / mleczany	38,2	34,0 - 42,4	mg / dl	
			4,24	3,77 - 4,71	mmol / l	
SUPER GL easy+ (HB) SUPER GL compact (HB)	Fotometrinis (fizinis nustatymas) / fotometryczna (physical determination)	Hemoglobino ekvivalentas / Poziom hemoglobiny	8,05	7,73 - 8,37	g / dl	
			5,00	4,80 - 5,20	mmol / l	